

Jegyzőkönyv

Készült: A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2026. február 03-án megtartott üléséről

Az ülés helye: Szlovák Községi Ház (Mezőberény, Gyomai út 21.)

Jelen voltak: Mertz Judit elnökhelyettes, Bartó Andrásné és Prekopa Julianna képviselő
(Drenyovszki Györgyné képviselő a 3. napirendi pont tárgyalása közben érkezett az ülésre.)

Jelen voltak még: Gulyásné dr. Sáli Henrietta aljegyző, Prorok Erika pénzügyi és adóügyi osztályvezető és Fesetőné Sipos Judit jegyzőkönyvvezető

Mertz Judit elnökhelyettes 17³⁰ perckor megnyitotta az ülést, köszöntötte a megjelenteket. Ma ő vezeti le az ülést, mert Borgula György elnök kórházi kezelésen van. Megállapította, hogy a képviselő-testület határozatképes, az 5 főből 3 fő jelen van. Jegyzőkönyvvezetőnek felkérte Fesetőné Sipos Juditot, a Mezőberényi Polgármesteri Hivatal munkatársát. A jegyzőkönyv hitelesítőjére Prekopa Julianna képviselő személyében tett javaslatot.

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen szavazattal, egyhangúlag megszavazta Prekopa Julianna képviselőt a jegyzőkönyv hitelesítőjének.

Mertz Judit elnökhelyettes ismertette a meghívó szerinti napirendet. A képviselők részéről nem érkezett más javaslat, így ezt a napirendet tette fel szavazásra.

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

1/2026.(II.03.) SZNÖ határozat

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete ülésének napirendjét az alábbiak szerint fogadta el:

Napirend:

- 1.) Beszámoló a két ülés közötti fontosabb eseményekről, intézkedésekről
Előadó: Borgula György SZNÖ elnök
- 2.) Átcsoportosítás, fedezetbiztosítás, a Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi költségvetésének 4. számú módosítása
Előadó: Borgula György SZNÖ elnök
- 3.) A Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2026. évi költségvetésének elfogadása
Előadó: Borgula György SZNÖ elnök
- 4.) Mezőberény Város Önkormányzatával kötött együttműködési megállapodás felülvizsgálata
Előadó: Borgula György SZNÖ elnök
- 5.) 2026. évi munkaterv elfogadása
Előadó: Borgula György SZNÖ elnök
- 6.) Elkövetkezendő időszak rendezvényeinek egyeztetése, megbeszélése
Előadó: Borgula György SZNÖ elnök
- 7.) Bejelentések

1. napirendi pont: Beszámoló a két ülés közötti fontosabb eseményekről, intézkedésekről

Mertz Judit elnökhelyettes elmondta, mindenki megkapta az anyagot. Nagyon szépen végigvették, milyen sok program volt decemberben. A Szlovák Pávakör 55. jubileumáról szóló cikk megjelenését határozattal vegyék tudomásul.

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

2/2026.(II.03.) SZNÖ határozat

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete tudomásul veszi, hogy a www.mezobereny.hu városi honlapon és a Mezőberényi Hírmondóban cikk jelent meg a Szlovák Pávakör fennállásának 55. jubileumáról, egyúttal megerősíti elismerését a Pávakör irányába, a szlovák kulturális hagyományok megőrzése érdekében kifejtett több évtizedes tevékenységéért.

Felelős: Borgula György SZNÖ elnök

Határidő: azonnal

Mertz Judit elnökhelyettes megemlítette, hogy jövőre az adventi gyertyagyújtást és az újévi köszöntőt kicsit másképp szeretnék megvalósítani pályázatból, hogy egyet továbblépjen a szlovákság, fejlődjön. Egyelőre keresik a lehetőséget. Hozzászólás hiányában kérte a beszámoló elfogadását.

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

3/2026.(II.03.) SZNÖ határozat

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a két ülés közötti fontosabb eseményekről, intézkedésekről szóló beszámolót elfogadja.

2. napirendi pont: Átcsoportosítás, fedezetbiztosítás, a Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi költségvetésének 4. számú módosítása

Mertz Judit elnökhelyettes felkérte Prorok Erika pénz- és adóügyi osztályvezetőt a napirend ismertetésére.

Prorok Erika pénz- és adóügyi osztályvezető elmondta, hogy ez az előterjesztés az előző időszakra vonatkozik, ezek már megtörténtek. Az előirányzatok a tényleges pénzügyi teljesítéshez lettek hozzáigazítva, már nincs a jövőre hatása. Ezt kellene elfogadni.

Mertz Judit elnökhelyettes egyben tette fel szavazásra a határozati javaslatokat.

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

4/2026.(II.03.) SZNÖ határozat

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az alábbi előirányzat-átcsoportosításokról rendelkezik a 2025. évi költségvetést illetően:

A)

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat kiadási előirányzatán belül:

011140-1 2025. évi működési támogatás felhasználása

Dologi kiadások /K3/

csökkentése: 9.247 Ft-tal

Telefon és internet

B)

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat kiadási előirányzatán belül:

011140-1 2025. évi működési támogatás felhasználása

Dologi kiadások /K3/

csökkentése: 6.868 Ft-tal

Közüzem díjak

C)

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat kiadási előirányzatán belül:

011140-1 2025. évi működési támogatás felhasználása

Dologi kiadások /K3/

megemlése: 16.115 Ft-tal

Bankköltség, postaköltség, hulladékszállítás

Felelős: Borgula György SZNÖ elnök

Határidő: értelem szerint

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

5/2026.(II.03.) SZNÖ határozat

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az alábbi előirányzat-átcsoportosításokról rendelkezik a 2025. évi költségvetést illetően:

A)

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat kiadási előirányzatán belül:

084020-1 2025. évi feladatalapú támogatás felhasználása

Dologi kiadások /K3/

csökkentése: 50.204 Ft-tal

Közüzem díjak

B)

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat kiadási előirányzatán belül:

084020-1 2025. évi feladatalapú támogatás felhasználása

Dologi kiadások /K3/

megemlése: 40.000 Ft-tal

Bankköltség, postaköltség, hulladékszállítás

C)

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat kiadási előirányzatán belül:

084020-1 2025. évi feladatalapú támogatás felhasználása

Beruházások /K6/

megemlése: 10.204 Ft-tal

Akkumulátor beszerzése napelemes rendszerhez

Felelős: Borgula György SZNÖ elnök

Határidő: értelem szerint

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

6/2026.(II.03.) SZNÖ határozat

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az alábbi előirányzat-átcsoportosításokról rendelkezik a 2025. évi költségvetést illetően:

A)

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat kiadási előirányzatán belül:

011140-2 2025. évi pályázati és egyéb források felhasználása

Beruházások /K6/

csökkentése: 15.876 Ft-tal

Akkumulátor beszerzése napelemes rendszerhez

B)

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat kiadási előirányzatán belül:

011140-2 2025. évi pályázati és egyéb források felhasználása

Dologi kiadások /K3/

megemlése: 15.876 Ft-tal

Közüzemi díjhoz kapcsolódó behajtási költségátalány

C)

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat bevételi előirányzatán belül:

011140-2 2025. évi pályázati és egyéb források

Működési bevétel /B4/

megemlése: 2.612 Ft-tal

Kamatbevétel

ezzel egyidejűleg:

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat kiadási előirányzatán belül:

011140-2 2025. évi pályázati és egyéb források felhasználása

Dologi kiadások /K3/

megemlése: 2.612 Ft-tal

Felelős: Borgula György SZNÖ elnök

Határidő: értelem szerint

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

7/2026.(II.03.) SZNÖ határozat

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2025. évi költségvetésének 4. sz. módosítását az alábbiak szerint határozza meg, fogadja el:

Bevételek:

Működési célú támogatások bevételei államháztartáson belülről

**Tervezett
előirányzat**

2.607.264 Ft

Felhalmozási célú támogatások bevételei államháztartáson belülről

33.000.000 Ft

Működési bevételek

598.961 Ft

Felhalmozási átvett pénzeszközök

11.250.000 Ft

Előző évi pénzmaradvány igénybevétele

695.302 Ft

Összesen:

48.151.527 Ft

Kiadások:

**Tervezett
előirányzat**

Személyi juttatások

240.029 Ft

Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó

24.762 Ft

Dologi kiadások

4.596.666 Ft

Beruházások

19.290.070 Ft

Felújítások

23.000.000 Ft

Egyéb felhalmozási célú kiadások

1.000.000 Ft

Összesen:

48.151.527 Ft

Felelős: Borgula György SZNÖ elnök

Határidő: értelem szerint

3. napirendi pont: A Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2026. évi költségvetésének elfogadása

Mertz Judit elnökhelyettes ismét átadta a szót Prorok Erika pénzügy- és adóügyi osztályvezetőnek, szakmai szemmel hogyan látja a szlovákok költségvetését?

Prorok Erika pénzügy- és adóügyi osztályvezető ismertette, hogy 2026. évben 32.264.410,- Ft bevétele van az önkormányzatnak, és ugyanilyen mértékben vannak tervezve a kiadások. Ami fel van sorolva, ezekre lettek előirányozva a költségek. Idén picit emelkedett a működési támogatás, az éves összeg 1.352.000,- Ft most. Az előző évről át lett téve a 30.217.108,- Ft. A kiadásokat nézve igazából minimális személyi juttatások, járulékok vannak. A dologi kiadások a működésre kellene.

Mertz Judit elnökhelyettes úgy látta, nincs is olyan, amit elhagyhatnának, hogy spóroljanak.

Prorok Erika pénzügy- és adóügyi osztályvezető megjegyezte, hogy ez év közben még korrigálódik. Látják majd, mi a tényleges költség, és mit lehet majd átcsoportosítani a határozat módosításával az elkövetkezendő negyedévekben.

Mertz Judit elnökhelyettes elmondta, hogy a házat lépésről lépésre újítgatják, de nincs benne a 2 kemence (külső és belső), pedig a belsőt mindenképpen meg kell csinálni az átadásra. Sajnos egy kicsi mozgásteret sem adnak. Írtak levelet a művelődési intézetnek, és a héten volt kint egy fiatalember, aki megnézte és lemérte a kemencék helyét. Abban bíznak, hogy a németekhez hasonlóan tanfolyam keretében megcsinálnák, de arra az időre az étkeztetést akkor is biztosítani kell a kemenceépítőknek. Az a legkevesebb, mert a szervezet meg fogja oldani. Csak arra akart ezzel rámutatni, mennyire nincs mozgásterük.

Prorok Erika pénzügy- és adóügyi osztályvezető azt kérdezte, hogy ebben az egészben nincs benne a kemence?

Mertz Judit elnökhelyettes megerősítette, hogy nincs. Hátha jön egy pályázat, mert áprilisig a pajtának meg kell lennie. A házban bent ki van hagyva a hely egy egyszerű búbos kemencének. Ha már csinálják, csak normális, működőképes legyen, bár nem akarnak tüzelni odabent. A 80 személyes pajta végébe egy összetett kemencét szeretnének, olyat, mint ami a németeknél van. Borgula Györgyné MSZSZ elnök azt mondta, hogy ez nincs benne a költségvetésben.

Prekopa Julianna képviselő úgy emlékezett, hogy a legelső verzióban benne volt a kemence a kinti kis háznál is.

Mertz Judit elnökhelyettes jelezte, hogy a kültérrel már a pályázatban elengedték, mert annak a végébe menne egy nyitott kiállítóterem. Van még egy működő kályha, amit el kell rejteni a működő konyhában. Örülhetnek, hogy a város önkormányzata eddig tudott segíteni, de már az sem fog tudni kisegíteni.

Gulyásné dr. Sáli Henrietta aljegyző kérdésesnek tartotta, hogy áprilisig meg tudják a kemencét csinálni.

Mertz Judit elnökhelyettes helyesbített: azt októberig kellene. A pályázati feltétel az, hogy a pajta álljon áprilisig, és októberre szeretnének egy átadót. Akkor a főépület 3 helyiségét

mindenképpen át akarják adni, mert úgy tájházzá tudják nyilvánítani az épületet, és hátha változnak a pályázati lehetőségek, és utána már lépésekben is tudnának haladni.

(Drenyovszki Györgyné képviselő 17⁴⁴ perckor megérkezett az ülésre, a jelen lévő képviselők száma 4 fő.)

Mertz Judit elnökhelyettes további hozzászólás hiányában egyben tette fel szavazásra a határozati javaslatokat.

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

8/2026.(II.03.) SZNÖ határozat

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2025. évi feladatalapú támogatás maradványának felhasználását a 2026. évi költségvetés részeként az alábbiakban határozza meg:

- Nyomtató beszerzése:	300.000 Ft
- Laptop beszerzése:	222.410 Ft
Összesen:	522.410 Ft

Felelős: Borgula György SZNÖ elnök

Határidő: értelem szerint

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

9/2026.(II.03.) SZNÖ határozat

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2026. évi működési támogatás felhasználását az alábbiakban határozza meg:

- Tiszteletdíj:	200.016 Ft
- Ludové Noviny szlovák hetilap megrendelése:	29.280 Ft
- Egyéb anyagvásárlás és szolgáltatások igénybevétele:	250.000 Ft
- Telefon és internet:	85.000 Ft
- Közüzemi díjak:	404.084 Ft
- Riasztó távfelügyelet:	105.000 Ft
- Közösségi ház vagyonbiztosítása:	88.620 Ft
- Bankköltség, postaköltség, hulladékszállítás:	60.000 Ft
- Elektronikus aláírás éves díja:	60.000 Ft
- Útiköltség:	70.000 Ft
Összesen:	1.352.000 Ft

Felelős: Borgula György SZNÖ elnök

Határidő: értelem szerint

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

10/2026.(II.03.) SZNÖ határozat

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2026. évi költségvetésében a Mezőberényi Szlovák Tájház felújításának IV. üteme elnevezésű pályázat 2025-ről áthúzódó összegét 30.390.000 Ft-ban határozza meg.

Dologi kiadások /K3/:	640.000 Ft
Beruházások /K6/:	18.000.000 Ft
Felújítások /K7/:	11.750.000 Ft
Összesen:	30.390.000 Ft
Felelős: Borgula György SZNÖ elnök	
Határidő: értelem szerint	

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

11/2026.(II.03.) SZNÖ határozat

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2026. évi költségvetését az alábbiak szerint határozza meg, fogadja el:

Bevételek:	Tervezett előirányzat
Működési célú támogatások bevételei államháztartáson belülről	1.352.000 Ft
Előző évi pénzmaradvány igénybevétele	30.912.410 Ft
Összesen:	32.264.410 Ft

Kiadások:	Tervezett előirányzat
Személyi juttatások	194.400 Ft
Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	5.616 Ft
Dologi kiadások	1.791.984 Ft
Beruházások	18.522.410 Ft
Felújítások	11.750.000 Ft
Összesen:	32.264.410 Ft

Felelős: Borgula György SZNÖ elnök
Határidő: értelem szerint

4. napirendi pont: Mezőberény Város Önkormányzatával kötött együttműködési megállapodás felülvizsgálata

Mertz Judit elnökhelyettes felkérte aljegyző asszonyt a napirend ismertetésére.

Gulyásné dr. Sáli Henrietta aljegyző elmondta, hogy pár éve még úgy volt a szabályzás, hogy minden évben január 31-ig felül kellett vizsgálni az együttműködési megállapodásokat a városi önkormányzat és a nemzetiségi önkormányzat között. Jelenleg már csak akkor kell, ha valamilyen változtatás indokolja. 2025 végén volt egy államkincstári ellenőrzés az önkormányzatnál, és jelezték, hogy a megállapodásnak most már közigazgatási szerződés formájában kell léteznie. Emiatt minden nemzetiség együttműködési megállapodását felül kellett vizsgálni és át kellett dolgozni, ez a dokumentum van becsatolva az előterjesztéshez. Formai változások vannak benne: közigazgatási szerződésnek hívják, illetve átvezetésre kerültek a hivatalban történt változások: már nem Pénzügyi Osztály van, hanem Pénz- és Adóügyi Osztály, ez végig lett vezetve. Egyebekben érdemi változás nincs.

Mertz Judit elnökhelyettes megköszönte a tájékoztatást, és egyúttal a Pénz- és Adóügyi Osztály valamint a Titkárság munkáját is, amivel a szlovák önkormányzatot segítik. A határozati javaslatot szavazásra bocsátotta.

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

12/2026.(II.03.) SZNÖ határozat

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete és a Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat közötti közigazgatási szerződést az előterjesztéshez mellékelt formában jóváhagyja.

A Képviselő-testület felhatalmazza Borgula György elnököt a közigazgatási szerződés aláírására.

Felelős: Borgula György SZNÖ elnöke

Határidő: Intézkedésre azonnal

5. napirendi pont: 2026. évi munkaterv elfogadása

Mertz Judit elnökhelyettes elővezette a napirendet. A munkatervben már szerepel a mai ülés. A tervezett időpontok: május 05., augusztus 04. és október 27-e, ha szükséges, rendkívüli ülést lehet tartani. Kérdés hiányában szavazásra bocsátotta a határozati javaslatot.

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

13/2026.(II.03.) SZNÖ határozat

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az Önkormányzat a jogszabály által előírt kötelezően tartandó négy ülés és egy közmeghallgatás figyelembevételével a 2026. évi munkatervét az alábbiak szerint határozza meg:

Időpont: 2026. február 03.

1.) Beszámoló a két ülés közötti fontosabb eseményekről, intézkedésekről

Előadó: Borgula György SZNÖ elnök

2.) Átcsoportosítás, fedezetbiztosítás, a Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2025. évi költségvetésének 4. számú módosítása

Előadó: Borgula György SZNÖ elnök

3.) A Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat 2026. évi költségvetésének elfogadása

Előadó: Borgula György SZNÖ elnök

4.) Mezőberény Város Önkormányzatával kötött együttműködési megállapodás felülvizsgálata

Előadó: Borgula György SZNÖ elnök

5.) A 2026. évi munkaterv elfogadása

Előadó: Borgula György SZNÖ elnök

6.) Elkövetkezendő időszak rendezvényeinek egyeztetése, megbeszélése

Előadó: Borgula György SZNÖ elnök

7.) Bejelentések

Tervezett időpont: 2026. május 05.

1.) 2026. évi feladatalapú támogatásról döntés

- Előadó: Borgula György SZNÖ elnök
- 2.) Elkövetkezendő időszak rendezvényeinek egyeztetése, megbeszélése
Előadó: Borgula György SZNÖ elnök
- 3.) Bejelentések

Tervezett időpont: 2026. augusztus 04.

- 1.) **KÖZMEGHALLGATÁS** a Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat éves tevékenységéről
Előadó: Borgula György SZNÖ elnök
- 2.) Beszámoló a két ülés közötti fontosabb eseményekről, intézkedésekről
Előadó: Borgula György SZNÖ elnök
- 3.) A 2026. évi költségvetés I. félévi gazdálkodásának értékelése
Előadó: Borgula György SZNÖ elnök
- 4.) Elkövetkezendő időszak rendezvényeinek egyeztetése, megbeszélése
Előadó: Borgula György SZNÖ elnök
- 5.) Bejelentések

Tervezett időpont: 2026. október 27.

- 1.) Beszámoló a két ülés közötti fontosabb eseményekről, intézkedésekről
Előadó: Borgula György SZNÖ elnök
- 2.) A 2026. évi költségvetés I-III. negyedévi gazdálkodása
Előadó: Borgula György SZNÖ elnök
- 3.) Elkövetkezendő időszak rendezvényeinek egyeztetése, megbeszélése
Előadó: Borgula György SZNÖ elnök
- 4.) Bejelentések

Állandó napirendi pontok:

- Beszámoló a két ülés közötti fontosabb eseményekről, intézkedésekről
- Bejelentések

Felelős: Borgula György SZNÖ elnök

Határidő: értelem szerint

6. napirendi pont: Elkövetkezendő időszak rendezvényeinek egyeztetése, megbeszélése

Mertz Judit elnökhelyettes kérte, vegyék végig az elkövetkező időszak programjait, és a fontosabb dolgokról hozzanak határozatot.

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

14/2026.(II.03.) SZNÖ határozat

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy 2026. február 5-én Csorváson 2 fő képviseli a mezőberényi szlovák nemzetiséget a Csorvási Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat új közösségi tér átadóünnepségén. A képviselő-testület megbízza Borgula György elnököt, gondoskodjon ajándékról, mellyel köszöntik a csorvási szlovák közösséget.

Felelős: Borgula György SZNÖ elnök

Határidő: értelem szerint

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

15/2026.(II.03.) SZNÖ határozat

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy 2026. február 7-én a békéscsabai Szlovák Kultúra Háza fennállásának 30 éves jubileumi ünnepségén a Csabagyöngye Kulturális Központban Mertz Judit és Borgula György képviseli a mezőberényi szlovákságot. A képviselő-testület megbízza Borgula György elnököt, a jubileum alkalmából gondoskodjon ajándékról.

Felelős: Borgula György SZNÖ elnök

Határidő: értelem szerint

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

16/2026.(II.03.) SZNÖ határozat

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja az Orlai ház felkérését, és 2026. február 26-án a *Kincsek és történetek Mezőberényben – Nemzetiségek disznótora* című program keretében bemutatja a 2022. február 19-én készült KTV felvételt a szlovák nemzetiség hagyományos szlovák disznótóráról. A rendezvény a Városi Humánsegítő és Szociális Szolgálat Juhász Gyula utcai Idősek Otthonában kerül megtartásra. Borgula Györgyné, a Mezőberényi Szlovákok Szervezete elnöke a szlovák, Frey Mihályné, a Német Nemzetiségi Önkormányzat, Mezőberény elnökhelyettese pedig a német disznótoros hagyományokról tart előadást az érdeklődőknek.

Felelős: Borgula György SZNÖ elnök

Határidő: értelem szerint

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

17/2026.(II.03.) SZNÖ határozat

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a mezőberényi szlovákság képviselteti magát a 2026. március 15-i városi ünnepségen és a Petőfi-szobornál történő koszorúzáson. A képviselő-testület felhatalmazza Borgula György elnököt, köszöntse a kitüntetetteket, külön a „Mezőberény Kultúrájáért, Nemzetiségi Kultúrájáért” díjazottját.

Felelős: Borgula György SZNÖ elnök

Határidő: értelem szerint

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

18/2026.(II.03.) SZNÖ határozat

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadva a felkérést, a Mezőberényi Szlovákok Szervezetével közösen a 2026. március 16-i héten fogadja a Mezőberényi Általános Iskola és Alapfokú Művészeti Iskolából érkező osztályt. A gyerekek megtekintik a Szlovák Közösségi Házat, megismerkednek a szlovák

hagyományokkal, kézműves foglalkozáson vesznek részt, majd szlovák gasztronómiai bemutató keretében a szlovák tagokkal közösen lekváros papucsot sütnek.

Felelős: Borgula György SZNÖ elnök

Határidő: értelem szerint

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

19/2026.(II.03.) SZNÖ határozat

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Mezőberényi Szlovákok Szervezetével közösen elfogadva felkérést, 2026. március 25-26-án kocsonyafőzést szervez a Szlovák Közösségi Házban a református óvodások illetve a tagok részére a húsvéti jeles napokhoz kapcsolódva. A *Húsvéti Hagyományőrző Nap* a Mezőberényi Talentum Református Óvoda kezdeményezésére 2026. március 27-én az Orlai házban kerül megrendezésre a Katicabogár Evangélikus Óvoda, a Petőfi Sándor Evangélikus Gimnázium, Kollégium és Általános Iskola, az Orlai ház és a Berény Táncegyüttes társszervezők közreműködésével. A rendezvényen a mezőberényi szlovákság hagyományos szlovák kocsonyát kínál a résztvevőknek.

Felelős: Borgula György SZNÖ elnök

Határidő: értelem szerint

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

20/2026.(II.03.) SZNÖ határozat

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 2026. március 28-án a Mezőberényi Szlovákok Szervezetével közösen *Húsvéti délutánt* tart a Szlovák Közösségi Házban, ahová hagyományos szlovák kocsonyával és húsvéti süteményekkel várják a tagokat, érdeklődőket.

Felelős: Borgula György SZNÖ elnök

Határidő: értelem szerint

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

21/2026.(II.03.) SZNÖ határozat

Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a mezőberényi II. Kerületi Evangélikus Egyházzal való együttműködés keretében a mezőberényi szlovákság 2026. április 3-án, Nagypénteken közös koszorúzást szervez Skolka András és Jeszenszky Károly szobrainál a II. kerületi evangélikus templom kertjében. A koszorúzás előtt a mezőberényi szlovákság részt vesz a Passió felolvasáson az imateremben. A képviselő-testület megbízza Borgula György elnököt, gondoskodjon a koszorú beszerzéséről.

Felelős: Borgula György SZNÖ elnök

Határidő: értelem szerint

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

22/2026.(II.03.) SZNÖ határozat

Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete képviselteti magát a Mezőberényi Szlovákok Szervezete közgyűlésén, melynek tervezett időpontja 2026. március 28., ahol tájékoztatás hangzik el az ulicskás ház felújításáról.

Felelős: Borgula György SZNÖ elnök

Határidő: értelem szerint

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

23/2026.(II.03.) SZNÖ határozat

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Mezőberényi Szlovákok Szervezetével közösen részt vesz a Városi Ligetben 2026. május 1-jén tartandó Majálison, ahol a szlovák tagok valamint a Csaba-Berényi Gépgyártó Kft. kollektívája részére hagyományos szlovák ételt főznek.

Felelős: Borgula György SZNÖ elnök

Határidő: értelem szerint

Mertz Judit elnökhelyettes kiegészítette az írásos anyagot: az önkormányzat és a szervezet a Mezőberényi Települési Értéktár támogatásával nyilvános fotópályázatot hirdetne áprilisban a mezőberényi szlovákság értékeinek megőrzésére és gondozásának támogatására. Ez kapcsolódik az ulicskás ház októberi átadásához, akár régi képeket is ki lehetne állítani. A fotópályázat kiírásáról hozzanak határozatot.

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

24/2026.(II.03.) SZNÖ határozat

Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Mezőberényi Szlovákok Szervezetével közösen, a Mezőberényi Települési Értéktár támogatásával a mezőberényi szlovákság értékeinek megőrzésére és gondozásának támogatására nyilvános fotópályázatot hirdet Mezőberény városlakói számára, kapcsolódva a felújított ulicskás ház várhatóan 2026 őszén történő átadásához. A pályázat célja a szlovákság megőrzendő értékeinek (természeti, környezeti, kulturális, ipari, sport, egészség, életmód stb.) megjelenítése, megőrkítése a fotós szemével. A képviselő-testület megbízza Borgula György elnököt a fotópályázat meghirdetésével.

Felelős: Borgula György SZNÖ elnök

Határidő: értelem szerint

Mertz Judit elnökhelyettes kérte a tájékoztató elfogadását.

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 4 igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

25/2026.(II.03.) SZNÖ határozat

A Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az elkövetkező időszak rendezvényeiről és programjairól szóló tájékoztatót elfogadja.

7. napirendi pont: Bejelentések

Mertz Judit elnökhelyettes elmondta, hogy minden képviselő határidőre leadta a vagyonyilatkozatát.

Prorok Erika pénz- és adóügyi osztályvezető jelezte, hogy a kincstári ellenőrzés miatt a Beszerzési Szabályzatban a nemzetiségi önkormányzatoknak is meg kell jelenniük, és az elnöknek ezt ugyanúgy alá kell írnia. Egyébként a szabályzat eddig is érvényes volt, változás nem történt az előző időszakhoz képest, ugyanúgy megmaradtak az eddigi összeghatárok is.

Gulyásné dr. Sáli Henrietta aljegyző hozzátette, azért nem hozták be külön napirendként, mert a Közigazgatási szerződésben egy mondatban benne van, hogy minden szabályzat, amit a hivatal gazdálkodásával kapcsolatban alkalmaznak, az a nemzetiségekre is vonatkozik.

Prorok Erika pénz- és adóügyi osztályvezető kiemelte, hogy még készülnek a pénzügyi szabályzatok, és majd mindegyiket alá kell írnia minden nemzetiségi elnöknek is. Felhívta a figyelmet, hogy a szerződéseket pénzügyileg is ellenjegyeztetni kell, mert a kötelezettségvállaláshoz kötődik a pénzügyi ellenjegyzés, azaz jóváhagyják, hogy van rá előirányzat, kifizethető.

Mertz Judit elnökhelyettes kérte Gulyásné dr. Sáli Henrietta aljegyzőt, mondjon pár szót a választással kapcsolatban.

Gulyásné dr. Sáli Henrietta aljegyző egy fontos határidővel kezdett: a február 4-i névjegyzékben szereplő adatokat nézik első körben az értesítések kipostázásánál. Nem kell megijedni, ha valaki máshol akar szavazni, mert most még lehet kérelmeket benyújtani. Nemzetiségi szempontból jelentős, hogy április 2-án 16 óráig lehet kérni a nemzetiségi regisztrációt. Arra figyelni kell, hogy ha valaki az országgyűlési választáson szeretne szavazni, akkor azt is be kell jelölni. Két variációja van a nemzetiségi regisztrációnak: lehet csak a helyi önkormányzati választásokon szavazni, és lehet az országgyűlésin. Ha az egyik nincs bejelölve, értelemszerűen csak a másik érvényes. Ha valaki bejelöli, hogy az országgyűlésin is nemzetiségként szeretne szavazni, akkor tudnia kell, hogy nem pártlistát kap, hanem nemzetiségi listát fog kapni.

Bartó Andrásné képviselő megerősítette, eddig is így volt. Ha regisztrálva van a szlovákban, akkor pártra nem lehet szavazni.

Drenyovszki Györgyné képviselő azt kérdezte, mi a teendő, ha pártra akar szavazni?

Gulyásné dr. Sáli Henrietta aljegyző elmondta, hogy törölni kell a nemzetiségit. Amikor valaki regisztrálja magát nemzetiségként, meg kell jelölnie, melyik választásokon szeretne nemzetiségként szavazni. Bejelölheti, hogy csak a helyi önkormányzati választáson vagy az országgyűlési választásokra kiterjedően is. Ha az is be van pipálva, akkor a most áprilisi országgyűlési választáson nem kap pártlistát, hanem nemzetiségi listát. Az egyéni képviselők listát megkapja mindenki, de mellette nem pártlista lesz, hanem nemzetiségi.

Mertz Judit elnökhelyettes megköszönte a tájékoztatást. Hasznos, mert már belefutottak korábban is abba, hogy a szavazók nem értették és reklamáltak. Javasolta, hogy a Mezőberényi Szlovákok Szervezete mindenképpen a választás előtt tartson közgyűlést, és mondják el ezt a tagoknak. Nagyon el kell mondani, döntse el mindenki, pártra vagy nemzetiségre akar szavazni.

Drenyovszki Györgyné képviselő szerint az új tagok, akik legutóbb lettek felvéve, ezt nem tudják.

Gulyásné dr. Sáli Henrietta aljegyző megjegyezte, ha valaki egyszer regisztrálta magát, az benne van a rendszerben, nem törlődik. Ha valaki április 2-ig kéri a nemzetiségi regisztrációt, az már a 2026 áprilisin így szavazhat. Ha valaki túlsúszik, és április 2. után kéri a regisztrációját, azt regisztrálják ugyan, de ezen a szavazáson még nem szavazhat nemzetiségként. Ha valaki most pártra akar szavazni, a törlést április 9-ig lehet kérni. Nála, mint HVI vezetőnél meg lehet nézni, ki mire regisztrált.

Mertz Judit elnökhelyettes megkérdezte, hogy most nem kapnak listát?

Gulyásné dr. Sáli Henrietta aljegyző elmondta, hogy nemzetiségeknél az országos nemzetiségi önkormányzatok lehetnek a jelölő szervezetek, ezt a Nemzeti Választási Irodánál intézik Budapesten. Először regisztrálják magukat jelölő szervezetként, kérnek ajánlóíveket, hogy tudjanak jelölteket állítani. Az ajánlóív mellé kapnak egy listát is.

Bartó Andrásné képviselő úgy gondolta, hogy sokan akarnak most pártra szavazni, nagyon meg kell gondolni.

Mertz Judit elnökhelyettes egyet értett ezzel. Hiába maradnak szlovák szavazók, sajnos a szlovákoknál nem fognak tudni segíteni a szavazatukkal. Soha nem lesz önálló képviselőjük, a számok alapján csak szószólójuk lesz.

Gulyásné dr. Sáli Henrietta aljegyző ezt konkrétumokkal is alátámasztotta. Mezőberényben a mai nappal szlovákként regisztrált 145 fő, de ebből csak 38 fő terjeszti ki az országgyűlésire is. Hogy mennyi az esélye? 2022-ben csak a németek tudtak német képviselőt bejuttatni az országgyűlésbe. A német képviselőnek 24.630 db szavazat kellett ahhoz – kedvezményes számolással –, hogy bejusson.

Bartó Andrásné képviselő szerint feltétlenül el kell ezt mondani a tagoknak, hogy mindenki megértse.

Mertz Judit elnökhelyettes megismételte, hogy a közgyűlésen mindenkinek a szájába kell rágni – nem befolyásolva – hogy működik ez. Legszívesebben még egy papírt is aláíratna, hogy tájékoztatták a tagokat. Ragaszkodna hozzá, hogy március végén legyen tájékoztatás.

Gulyásné dr. Sáli Henrietta aljegyző úgy gondolta, ha tárgyilagosan látják a számokat, az elég egyértelmű.

Mertz Judit elnökhelyettes szerint, ha valaki bizonytalan, nem tudja, kire szavazzon, annak pont jó, ha a szlovákra szavaz.

Gulyásné dr. Sáli Henrietta aljegyző elmondta még, hogy a jelölő szervezetek február 21-től regisztráltathatják magukat.

Bartó Andrásné képviselő véleménye szerint a közgyűlésnek nagyon hamar meg kell lenni, csak közel vannak az időpontok és sok program is van március végén.

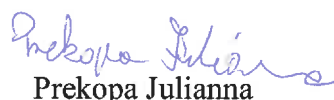
Mertz Judit elnökhelyettes jelezte, Borgula Györgyné MSZSZ elnökkel azt beszélték, hogy összevonják a közgyűlést a kocsonyafőzéssel.

Gulyásné dr. Sáli Henrietta aljegyző felvetette, hogy ha valaki már gyakorlott lesz benne, a www.valasztas.hu oldalon le is tudja adni a kérelmeket, segíthet a többieknek. Fontos még, hogy február 5-től lehet szavazóköri névjegyzéket érintő kérelmeket benyújtani, ez az átjelentkezés, vagy ha valaki külföldön szeretne szavazni, illetve mozgóurna-igények. Most ennyit látott érdekesnek elmondani.

Mertz Judit elnökhelyettes további hozzászólás hiányában megköszönte a részvételt, és a testületi ülést 18¹⁹ perckor befejezettnek nyilvánította.

kmf.


Mertz Judit
SZNÖ elnökhelyettes


Prekopa Julianna
jegyzőkönyv-hitelesítő



